

Ingeniera
Maricela Rosaneth Vidal Ruiz De Chocooj
Directora General de Minería en Funciones
Dirección General de Minería
Ministerio de Energía y Minas

Respetable Ingeniera:

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la Cláusula Octava del Contrato Número **MEM-390-2025**, celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona para la prestación de **SERVICIOS TÉCNICOS** bajo el renglón 029, en la **DIRECCIÓN GENERAL DE MINERÍA**, me permito presentar el **informe Mensual** de actividades desarrolladas en el período del **01 al 30 de septiembre del año 2025**.

Se detallan Actividades a continuación:

a) Brindar apoyo técnico al Departamento de Control Minero y/o en otras actividades que le sean asignadas.

- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado UYUS, LEXT-239.
- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado CANTERA LAS HUERTAS, LEXT-571.
- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado MONTE CRISTO, LEXT-494.

b) Brindar apoyo técnico en la realización de inspecciones a derechos mineros de exploración, explotación minera vigentes y áreas de explotación minera ilegales.

- Brindé apoyo técnico en la inspección ocular, derivado de denuncia por explotación ilegal de arena en el río Suchiate, en el municipio de Ayutla, departamento de San Marcos.
- Brindé apoyo técnico en la inspección ocular, derivado de denuncia anónima mediante vía telefónica realizada al Departamento de Control Minero, por posible explotación ilegal dentro del derecho minero Arenera Santiaguito, LEXT-23-2020, en el municipio del Palmar, departamento de Quetzaltenango.

c) Brindar apoyo técnico en la elaboración de informes sobre las inspecciones a derechos mineros de exploración, explotación y áreas de explotaciones mineras ilegales.

- Brindé apoyo técnico en la elaboración de informe de inspección DCM-INF-VR-010-2025, de la inspección ocular, derivado a solicitud del Ministerio de Ambiente y Recursos Naturales en un área ubicado en el río Suchiate, del municipio de Ayutla, departamento de San Marcos.
- Brindé apoyo técnico en la elaboración de informe de inspección DCM-INF-ILE-070-2025, de la inspección ocular, derivado de denuncia anónima vía telefónica, realizada al Departamento de Control Minero, por explotación ilegal dentro del derecho minero Arenera Santiaguito, LEXT-23-2020.

d) Brindar apoyo técnico en el análisis y evaluación de documentos técnicos.

- Brindé apoyo en el análisis técnico del expediente del derecho minero UYUS, LEXT-239, para indicar si es viable continuar con el trámite de suspensión del mismo derecho.
- Brinde apoyo en el análisis técnico del expediente del derecho minero CANTERA LAS HUERTAS, LEXT-571, con relación a la omisión de presentación del reglamento de seguridad al Departamento de Control Minero.
- Brindé apoyo en el analisis técnico del expediente del derecho minero MONTE CRISTO, LEXT-494, en relación a emitir opinión respecto a multa impuesta de 10 unidades.

e) Brindar apoyo técnico a requerimiento de otras instituciones públicas, que sean cursadas por la Dirección, Subdirección General de Minería, otra Unidad o Dirección de este Ministerio.

- Brindé apoyo en la realización de inspección a requerimiento del Ministerio de Ambiente y Recursos Naturales, para realizar inspección ocular en área ubicada en el río Suchiate por posible explotación ilegal, en el municipio de Ayutla, del departamento San Marcos.
- Brindé apoyo en la realización de inspección, mediante denuncia anónima vía telefónica, a requerimiento del Departamento de Control Minero, para inspección ocular en área ubicada en el Antiguo Palmar, municipio El Palmar, departamento de Quetzaltenango.

Atentamente,

**POLIBERTO
ASAÉL CUC
PAAU** Firmado
digitalmente por
POLIBERTO
ASAÉL CUC PAAU
Poliberto Asaél Cuc Paau
DPI No. (2965660551610)

**FRANCISCO
NAHOKI
QUAN
AGUIRRE** Firmado
digitalmente por
FRANCISCO
NAHOKI QUAN
AGUIRRE
Vo.Bo.Ing.Francisco Nahoki Quan Aguirre
Jefe del Departamento de Control Minero

 Firmado digitalmente
por MARICELA
ROSANETH VIDAL
RUIZ DE CHOCOOJ

Aprobado
Inga. Maricela Rosaneth Vidal Ruiz De Chocooj
Directora General de Minería en Funciones
Dirección General de Minería
Ministerio de Energía y Minas

 ERWIN
ROLANDO
BARRIOS
TORRES
2025.09.25
12:23:26 -06'00'

Vo.Bo.Ing. Erwin Rolando Barrios Torres
Viceministro de Energía y Minas

Ingeniera
Maricela Rosaneth Vidal Ruiz De Chocooj
Directora General de Minería en Funciones
Dirección General de Minería
Ministerio de Energía y Minas

Respetable Ingeniera:

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la Cláusula Octava del Contrato Número **MEM-390-2025**, celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona para la prestación de **SERVICIOS TÉCNICOS** bajo el renglón 029, en la **DIRECCIÓN GENERAL DE MINERÍA**, me permito presentar el **informe Final** de actividades desarrolladas en el período del **02 de julio al 30 de septiembre del año 2025**.

Se detallan Actividades del mes de julio a continuación:

a) Brindar apoyo técnico al Departamento de Control Minero y/o en otras actividades que le sean asignadas.

- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado Ariela, LEXT-494.
- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado el Caulote, LEXT-305.
- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado El Chagüite, SEXPORT-NTI-09-2021.
- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado Compañía Minera y Marmolera S.A., ILEGAL-21-2019.

b) Brindar apoyo técnico en la realización de inspecciones a derechos mineros de exploración, explotación minera vigentes y áreas de explotación minera ilegales.

- Brindé apoyo técnico en la inspección técnica realizada en el departamento del Progreso, al derecho minero de explotación denominado SANTANDER, ET-CT024, en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero, en la semana del 14 al 18 de julio.
- Brindé apoyo técnico en la inspección técnica realizada en el departamento del Progreso, al derecho minero de explotación denominado Proyecto Minero Cantera Finca San Miguel, LEXT-016-11, en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero, en la semana del 14 al 18 de julio.
- Brindé apoyo técnico en la inspección técnica realizada en el departamento del Progreso, al derecho minero de explotación denominado Distribuidora Agregados de Oriente, LEXT-17-08, en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero, en la semana del 14 al 18 de julio.
- Brindé apoyo técnico en la inspección técnica realizada en el departamento del Progreso, al derecho minero de explotación denominado Zarzal, CT-213 en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero, en la semana del 14 al 18 de julio.
- Brindé apoyo técnico en la inspección técnica realizada en el departamento del Progreso, al derecho minero de explotación denominado Industria Minera El Palmo, LEXT-550, en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero, en la semana del 14 al 18 de julio.
- Brindé apoyo técnico en la inspección técnica realizada en el departamento del Progreso, al derecho minero de explotación denominado Explotadora de Filita Samaria, LEXT-046, en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero, en la semana del 14 al 18 de julio.
- Brindé apoyo técnico en la inspección realizada en el departamento de Zacapa, al derecho minero de explotación denominado San Lorenzo, CT-086, en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero, en la semana del 14 al 18 de julio.
- Brindé apoyo técnico en la inspección técnica realizada en el departamento de Zacapa, al derecho minero de explotación denominado Ojo de Agua II, LEXT-459, en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero, en la semana del 14 al 18 de julio.

- Brindé apoyo técnico en la Inspección, realizada en el municipio de Tecpán, departamento de Chimaltenango, para verificar posible área de explotación minera ilegal, por requerimiento de la Fiscalía de Delitos contra el Ambiente del Ministerio Público de Guatemala, departamento de Guatemala, bajo el expediente número M0003-2024-1117, en las fechas 7 y 8 de julio.

c) Brindar apoyo técnico en la elaboración de informes sobre las inspecciones a derechos mineros de exploración, explotación y áreas de explotaciones mineras ilegales.

- Brindé apoyo técnico en la elaboración de informe de inspección DCM-INF-ILE-054-2025, de la inspección realizada en el área localizada en el municipio de Tecpán, departamento de Chimaltenango, por requerimiento de la Fiscalía de Delitos contra el Ambiente del Ministerio Público de Guatemala, departamento de Guatemala, bajo el expediente número M0003-2024-1117.

d) Brindar apoyo técnico en el análisis y evaluación de documentos técnicos.

- Apoyé en el análisis del expediente correspondiente del derecho minero Monte Cristo, SEXPORT-NTI-48-19, con respecto a la cantidad de mineral autorizado para su exportación.
- Apoyé en el análisis del expediente correspondiente del derecho minero El Caulote, LEXT-305, con respecto a rectificación de dictamen, ya que la fecha estaba mal, por error involuntario.
- Apoyé en el análisis del expediente correspondiente del derecho minero Cantera Victoria, CT-160, con respecto a rectificación de dictamen.

e) Brindar apoyo técnico a requerimiento de otras instituciones públicas, que sean cursadas por la Dirección, Subdirección General de Minería, otra Unidad o Dirección de este Ministerio.

- Apoyé en la diligencia a requerimiento del Juzgado de Primera Instancia Penal de la ciudad de Guatemala, en solicitud del Ministerio Público, para realizar Inspección en área ubicada en el departamento de Chimaltenango, municipio Tecpán.

Se detallan Actividades del mes de agosto a continuación:

a) Brindar apoyo técnico al Departamento de Control Minero y/o en otras actividades que le sean asignadas.

- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado Cantera San Miguel, SEXPORT-25-15.
- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado Cantera San Miguel, SEXPORT-TI-07-2019.

b) Brindar apoyo técnico en la realización de inspecciones a derechos mineros de exploración, explotación minera vigentes y áreas de explotación minera ilegales.

- Brindé apoyo técnico en la inspección realizada, al derecho minero de explotación denominado La Arada, LEXT-02-2022, en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero.
- Brindé apoyo técnico en la inspección realizada, al derecho minero de explotación denominado Lela, CT-158, en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero.
- Brindé apoyo técnico en la inspección realizada, al derecho minero de explotación denominado Esquipulas, LEXT-425, en cumplimiento de programación establecida por el Departamento de Control Minero.
- Brindé apoyo técnico en las inspecciones oculares, realizadas en el departamento de Zacapa, en las comunidades Tapata, Frutillo y Terrero, para verificar posibles áreas de explotación minera ilegal localizadas en Villa Nueva, por requerimiento de la Fiscalía de Delitos contra el Ambiente del Ministerio Público de Zacapa, departamento de Zacapa, bajo el expediente número M0003-2025-07.

c) Brindar apoyo técnico en la elaboración de informes sobre las inspecciones a derechos mineros de exploración, explotación y áreas de explotaciones mineras ilegales.

- Brindé apoyo técnico en la elaboración de informe de inspección DCM-INF-ILE-061-2025, de la inspección realizada en el área localizada en el municipio de Zacapa, departamento de Zacapa, por requerimiento de la Fiscalía de Delitos contra el Ambiente del Ministerio Público de Zacapa, departamento de Zacapa, bajo el expediente número M0003-2025-707.
- Brindé apoyo en la elaboración de informe de inspección al derecho minero denominado Santander, ET-CT-024, del cual resulto el numero de informe DCM-INF-EXT-176-2025.
- Brindé apoyo en la elaboración de informe de inspección al derecho minero denominado Proyecto Minero Cantera Finca San Miguel, LEXT-016-11, del cual resulto el numero de informe DCM-INF-EXT-176-2025.
- Brindé apoyo en la elaboración de informe de inspección al derecho minero denominado Distribuidora Agregados de Oriente, LEXT-017-08, del cual resulto el numero de informe DCM-INF-EXT-174-2025.
- Brindé apoyo en la elaboración de informe de inspección al derecho minero denominado Zarzal, CT-123, del cual resulto el numero de informe DCM-INF-EXT-173-2025.
- Brindé apoyo en la elaboración de informe de inspección al derecho minero denominado Industria Minera el Palmo, LEXT-550, del cual resulto el numero de informe DCM-INF-EXT-172-2025.
- Brindé apoyo en la elaboración de informe de inspección al derecho minero denominado Explotador Filita Samaria, del cual resulto el numero de informe DCM-INF-EXT-171-2025.
- Brindé apoyo en la elaboración de informe de inspección al derecho minero denominado San Lorenzo, CT-086, del cual resulto el numero de informe DCM-INF-EXT-170-2025.
- Brindé apoyo en la elaboración de informe de inspección al derecho minero denominado Ojo de Agua II, LEXT-459, del cual resulto el numero de informe DCM-INF-EXT-169-2025.

d) Brindar apoyo técnico a requerimiento de otras instituciones públicas, que sean cursadas por la Dirección, Subdirección General de Minería, otra Unidad o Dirección de este Ministerio.

- Apoyé en la diligencia a requerimiento de la Agencia Fiscal de Delitos Contra el Ambiente, Zacapa, en solicitud del Ministerio Público, para realizar Inspección en área ubicada en el departamento de Zacapa, municipio Zacapa.

Se detallan Actividades del mes de septiembre a continuación:

a) Brindar apoyo técnico al Departamento de Control Minero y/o en otras actividades que le sean asignadas.

- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado UYUS, LEXT-239.
- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado CANTERA LAS HUERTAS, LEXT-571.
- Brindé apoyo en la revisión de documentos correspondiente al derecho minero denominado MONTE CRISTO, LEXT-494.

b) Brindar apoyo técnico en la realización de inspecciones a derechos mineros de exploración, explotación minera vigentes y áreas de explotación minera ilegales.

- Brindé apoyo técnico en la inspección ocular, derivado de denuncia por explotación ilegal de arena en el río Suchiate, en el municipio de Ayutla, departamento de San Marcos.
- Brindé apoyo técnico en la inspección ocular, derivado de denuncia anónima mediante vía telefónica realizada al Departamento de Control Minero, por posible explotación ilegal dentro del derecho minero Arenera Santiaguito, LEXT-23-2020, en el municipio del Palmar, departamento de Quetzaltenango.

c) Brindar apoyo técnico en la elaboración de informes sobre las inspecciones a derechos mineros de exploración, explotación y áreas de explotaciones mineras ilegales.

- Brindé apoyo técnico en la elaboración de informe de inspección DCM-INF-VR-010-2025, de la inspección ocular, derivado a solicitud del Ministerio de Ambiente y Recursos Naturales en un área ubicado en el río Suchiate, del municipio de Ayutla, departamento de San Marcos.
- Brindé apoyo técnico en la elaboración de informe de inspección DCM-INF-ILE-070-2025, de la inspección ocular, derivado de denuncia anónima vía telefónica, realizada al Departamento de Control Minero, por

explotación ilegal dentro del derecho minero Arenera Santiaguito, LEXT-23-2020.

d) Brindar apoyo técnico en el análisis y evaluación de documentos técnicos.

- Brindé apoyo en el análisis técnico del expediente del derecho minero UYUS, LEXT-239, para indicar si es viable continuar con el trámite de suspensión del mismo derecho.
- Brinde apoyo en el análisis técnico del expediente del derecho minero CANTERA LAS HUERTAS, LEXT-571, con relación a la omisión de presentación del reglamento de seguridad al Departamento de Control Minero.
- Brindé apoyo en el análisis técnico del expediente del derecho minero MONTE CRISTO, LEXT-494, en relación a emitir opinión respecto a multa impuesta de 10 unidades.

e) Brindar apoyo técnico a requerimiento de otras instituciones públicas, que sean cursadas por la Dirección, Subdirección General de Minería, otra Unidad o Dirección de este Ministerio.

- Brindé apoyo en la realización de inspección a requerimiento del Ministerio de Ambiente y Recursos Naturales, para realizar inspección ocular en área ubicada en el río Suchiate por posible explotación ilegal, en el municipio de Ayutla, del departamento San Marcos.
- Brindé apoyo en la realización de inspección, mediante denuncia anónima vía telefónica, a requerimiento del Departamento de Control Minero, para inspección ocular en área ubicada en el Antiguo Palmar, municipio El Palmar, departamento de Quetzaltenango.

Atentamente,

**POLIBERTO
O ASAÉL
CUC PAAU** Firmado
digitalmente por
POLIBERTO
ASAÉL CUC PAAU
Poliberto Asaél Cuc Paau
DPI No. (2965660551610)

**FRANCISCO
NAHOKI
QUAN
AGUIRRE** Firmado
digitalmente
por FRANCISCO
NAHOKI QUAN
AGUIRRE
Vo.Bo.Ing.Francisco Nahoki Quan Aguirre
Jefe del Departamento de Control Minero

 Firmado
digitalmente por
MARICELA
ROSANETH VIDAL
RUIZ DE CHOCOOJ

Aprobado
Inga. Maricela Rosaneth Vidal Ruiz De Chocooj
Directora General de Minería en Funciones
Dirección General de Minería
Ministerio de Energía y Minas

 ERWIN
ROLANDO
BARRIOS
TORRES
2025.09.25
12:23:49 -06'00'

Vo.Bo.Ing. Erwin Rolando Barrios Torres
Viceministro de Energía y Minas

FINIQUITO

Otorgado por:

Poliberto Asaél Cuc Paau

A favor de:

MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS
DIRECCIÓN GENERAL DE MINERÍA

Por este medio exonero al **MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS** de cualquier reclamación derivada del Contrato Administrativo número **MEM-390-2025** de **dos de Julio de dos mil veinticinco (02/07/2025)**, de prestación de **SERVICIOS TÉCNICOS**, suscrito entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona, en virtud de haberse cumplido en su totalidad con los términos y condiciones establecidas en cada una de las cláusulas del referido contrato; renunciando al ejercicio de cualquier acción de carácter administrativo, contencioso, civil, mercantil, laboral u otra que pudiera corresponderme, manifestando que no existe pago alguno pendiente de ser cancelado, liberando de responsabilidades al **MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS** contra quienes no tengo reclamación alguna de carácter económico o legal que ejercer; por lo que de forma expresa y voluntaria otorgo el presente **FINIQUITO** a favor del **MINISTERIO DE ENERGÍA Y MINAS**.

Y para los usos legales que al interesado convengan, extendiendo y firmo el presente en la ciudad de Guatemala, el **30 de Septiembre de 2025**.

POLIBERTO
ASAÉL CUC PAAU

Firmado digitalmente
por POLIBERTO ASAÉL
CUC PAAU

Poliberto Asaél Cuc Paau
DPI: (2965660551610)

Factura Pequeño Contribuyente

POLIBERTO ASAÉL , CUC PAAU

Nit Emisor: 90695402

POLIBERTO ASael CUC

1 CALLE 00-23 BARRIO SAN JUAN, zona 2, SAN JUAN CHAMELCO,
ALTA VERAPAZ

NIT Receptor: 3377938

Nombre Receptor: MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS

Dirección comprador: DIAGONAL 17, 29-78, ZONA 11 LAS CHARCAS

NÚMERO DE AUTORIZACIÓN:

237B0435-096E-4494-BB04-5A903C7C43FF

Serie: 237B0435 Número de DTE: 158221460

Numero Acceso:

Fecha y hora de emisión: 30-sep-2025 21:12:40

Fecha y hora de certificación: 09-sep-2025 21:12:40

Moneda: GTQ

#No	B/S	Cantidad	Descripción	P. Unitario con IVA (Q)	Descuentos (Q)	Otros Descuentos(Q)	Total (Q)	Impuestos
1	Servicio	1	Por Servicios Técnicos Prestados al Ministerio de Energía y Minas, en la Dirección General de Minería, del 01/09/2025 al 30/09/2025, Según Contrato Número MEM-390-2025.	7,500.00	0.00	0.00	7,500.00	
TOTALES:					0.00	0.00	7,500.00	

* No genera derecho a crédito fiscal

Datos del certificador
Superintendencia de Administracion Tributaria NIT: 16693949



POLIBERTO
O ASAÉL
CUC
PAAU

Firmado digitalmente por
POLIBERTO
ASAÉL CUC
PAAU

Firmado digitalmente por
MARICELA
ROSANETH VIDAL
RUIZ DE CHOCOOJ

"Contribuyendo por el país que todos queremos"